

ZAWIADOMIENIA PAŃSTW CZŁONKOWSKICH

Zestawienie informacji przekazanych przez państwa członkowskie, dotyczące pomocy państwa przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006 w sprawie stosowania art. 87 i 88 Traktatu w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw prowadzących działalność związaną z wytwarzaniem produktów rolnych oraz zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 70/2001

(2009/C 137/07)

Nr pomocy: XA 69/09

przedsiębiorstwa, takimi jak: rutynowe usługi doradztwa podatkowego, regularne usługi prawne czy reklama.

Państwo członkowskie: Republika Czeska

Region: Vysočina

Pomoc należy przyznać w formie rzeczowej za pośrednictwem usług dotowanych i nie może ona obejmować bezpośrednich wypłat pieniężnych dla producentów.

Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną: Podpora poskytování technické podpory v odvětví zemědělství

Pomoc będzie dostępna dla wszystkich kwalifikujących się podmiotów na danym obszarze, na podstawie obiektywnie określonych warunków. Jeżeli świadczenia wsparcia technicznego podejmują się grupy producentów lub inne organizacje, członkostwo w takich grupach lub organizacjach nie może być warunkiem dostępu do usługi. Każdy wkład w koszty administracyjne ze strony osób niebędących członkami grupy lub organizacji będzie ograniczony do kosztów świadczenia usługi.

Podstawa prawna:

- 1) Zákon č. 129/2000 Sb., o krajích (krajské zřízení), ve znění pozdějších předpisů
- 2) Zákon č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů
- 3) Zákon č. 252/1997 Sb., o zemědělství, ve znění pozdějších předpisů
- 4) Program rozvoje kraje Vysočina
- 5) Zásady Zastupitelstva kraje Vysočina pro poskytování finančních příspěvků na podporu zemědělství v kraji Vysočina pro období 2007–2013 z rozpočtu kraje Vysočina a způsobu kontroly jejich využití č. 13/07

Data realizacji: Od dnia 15 marca 2009 r.

Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej: Do dnia 31 grudnia 2013 r.

Planowane w ramach programu roczne wydatki lub łączna kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi: Maksymalnie 1 000 000 CZK

Cel pomocy:

Pomoc przyznaje się na mocy art. 15 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006.

Maksymalna intensywność pomocy:

Celem pomocy jest podniesienie kompetencji zawodowych przedsiębiorców prowadzących działalność związaną z wytwarzaniem w ramach produkcji podstawowej produktów rolnych wymienionych w załączniku I do Traktatu WE, w celu zwiększenia wydajności pracy i produktywności.

Stawka pomocy: do 100 % kwalifikowalnych wydatków.

Wydatki kwalifikowane, w ramach których możliwe jest przyznanie wkładu finansowego wynoszą 5 000–250 000 CZK na projekt. Maksymalna kwota wkładu finansowego na beneficjenta/właściciela projektu wynosi 1 750 000 CZK na okres 2007–2013.

Następujące koszty uznaje się za kwalifikowalne: wydatki poniesione z racji organizacji konkursów i wystaw dotyczących wytwarzania w ramach produkcji podstawowej produktów rolnych wymienionych w załączniku I do Traktatu WE, w tym pomoc w zakresie kosztów związanych z uczestnictwem wystawców w tego rodzaju wydarzeniach; koszty organizacji szkoleń dotyczących wytwarzania w ramach produkcji podstawowej produktów rolnych wymienionych w załączniku I do Traktatu WE w formie kursów, seminariów lub warsztatów; wydatki z tytułu doradztwa technologiczno-gospodarczego na rzecz przedsiębiorców z sektora rolnictwa.

Jedynie koszty, o których mowa w art. 15 ust. 2 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006 uznaje się za kwalifikowalne. W przypadku usług doradczych, pomoc przyznaje się na rzecz następujących wydatków kwalifikowalnych: opłaty za usługi, które nie stanowią działalności ciągłej lub okresowej i nie mają związku ze zwykłymi wydatkami operacyjnymi

Sektor(y) gospodarki: Małe i średnie przedsiębiorstwa prowadzące działalność związaną z wytwarzaniem produktów rolnych w ramach produkcji podstawowej.

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc:

Vysočina
kraj se sídlem: Žižkova 57
587 33 Jihlava
ČESKÁ REPUBLIKA

Adres internetowy:

http://www.kr-vysocina.cz/vismo5/dokumenty2.asp?id_org=450008&id=1724443&p1=5411

http://www.kr-vysocina.cz/VismoOnline_ActionScripts/File.aspx?id_org=450008&id_dokumenty=4017824hocina.cz/VismoOnline_ActionScripts/File.aspx?id_org=450008&id_dokumenty=4017824

Inne informacje:

Region Vysočina oświadcza, że zachowana zostanie zgodność z warunkami ustanowionymi w rozporządzeniu Komisji (WE) nr 1857/2006 z dnia 15 grudnia 2006 r., tj. pomoc skierowana będzie do małych i średnich przedsiębiorstw prowadzących działalność związaną z wytwarzaniem produktów rolnych w ramach produkcji podstawowej, oraz że przestrzegać będzie pułapu finansowego określonego w przedmiotowym rozporządzeniu.

Niniejszy program pomocy zmienia pierwotny program pomocy zgłoszony Komisji pod numerem XA 19/2007, przy czym jedyną zmianą jest zwiększenie rocznego budżetu.

Przewodniczący Rady Regionalnej
MUDR Jiří BĚHOUNEK

Nr pomocy: XA 75/09

Państwo członkowskie: Włochy

Region: Regione Abruzzo

Nazwa programu pomocy: Modalità operative per la concessione di agevolazioni ai sensi delle Leggi 1329/65 e n. 598/94 e s.m.i.

Podstawa prawna: Deliberazione della Giunta della Regione Abruzzo n. 1218 del 10.12.2008

Planowane w ramach programu roczne wydatki lub łączna kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi: 6 000 000 EUR

Maksymalna intensywność pomocy: 20.00 %

Data realizacji: 15 kwietnia 2009 r.

Czas trwania programu pomocy: 31 grudnia 2013 r.

Cel pomocy: Inwestycje w gospodarstwach rolnych (art. 4 rozporządzenia (WE) nr 1857/2006)

Sektor (y) gospodarki: Kod NACE

A-rolnictwo, leśnictwo i rybołówstwo

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc:

Regione Abruzzo — Giunta Regionale — Direzione Sviluppo Economico
Via Passolanciano, 75
65124 Pescara
ITALIA

Adres internetowy:

www.regione.abruzzo.it (News e avvisi)

www.incentivi.mcc.it/html/html/MCC_ABRUZZO/agevolazioni_regionali_new.html

Inne informacje: —

Nr pomocy: XA 76/09

Państwo członkowskie: Finlandia

Region: Regiony dotknięte niekorzystnymi zjawiskami klimatycznymi w 2008 r.

Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną: Tuki epäsuotuisten sääolojen aiheuttamien menetysten korvaamiseksi maatalousriityksille vuonna 2008 (pomoc dla gospodarstw rolnych na pokrycie strat spowodowanych niekorzystnymi zjawiskami klimatycznymi w 2008 r.)

Podstawa prawna:

Laki satovahinkojen korvaamisesta (1214/2000) (ustawa o rekompensatach za straty w plonach)

Valtioneuvoston asetus satovahinkojen korvaamisesta (297/2008) (rozporządzenie Rady Państwa w sprawie rekompensat za straty w plonach)

Valtioneuvoston asetus vuoden 2008 viljelmäkohtaisista korvausosuuksista (xx/2009, jeszcze nie opublikowane) (rozporządzenie Rady Państwa w sprawie rekompensat dla gospodarstw rolnych za 2008 r.)

Maa- ja metsätalousministeriön asetus satovahinkojen korvaamisesta (331/2008) (rozporządzenie Ministerstwa Rolnictwa i Leśnictwa w sprawie rekompensat za straty w plonach)

Planowane w ramach programu roczne wydatki lub łączna kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi: Planowana wysokość wydatków na rekompensaty dla gospodarstw rolnych za straty w plonach za 2008 r. wynosi 5,4 mln EUR.

Maksymalna intensywność pomocy:

Rekompensaty wypłaca się zgodnie z art. 2 ust. 8 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006. Wysokość rekompensaty wynosi 90 % strat w części przekraczającej udział własny rolnika wynoszący 30 % wielkości standardowych plonów. Udział własny w wysokości co najmniej 30 % całkowitych strat dotyczy również każdego rodzaju upraw objętych rekompensatami. Za standardowe plony, z którymi porównuje się wielkość plonów w roku, w którym wystąpiły straty, przyjmuje się średnią arytmetyczną plonów w danym regionie w okresie poprzednich pięciu lat, bez uwzględnienia najwyższej i najniższej wartości. W przypadku gdy dane o plonach za okres pięcioletni nie są dostępne, standardowe plony wyznacza się jako średnią arytmetyczną plonów w okresie poprzednich trzech lat. Za podstawę kalkulacji wartości plonów, za które należy się rekompensata, przyjmuje się średnie ceny sprzedaży w roku, w którym wystąpiły straty. Na podstawie tych danych oblicza się wielkość strat oddzielnie dla każdego rolnika. Przyjęta metoda kalkulacji strat jest zatem zgodna z przepisami art. 11 rozporządzenia (WE) nr 1857/2006.

Maksymalną wartość strat objętych rekompensatą pomniejsza się o kwoty ewentualnych odszkodowań wypłaconych na podstawie polis ubezpieczeniowych oraz o wszelkie poniesione koszty i straty niezwiązane z niekorzystnymi zjawiskami klimatycznymi.

Data realizacji: Program pomocy wejdzie w życie nie wcześniej niż z dniem 1 kwietnia 2009 r.

Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej: Pomoc wypłacana jest z tytułu strat poniesionych w 2008 r.

Cel pomocy: Wsparcie gospodarstw rolnych i ogrodniczych, które poniosły straty spowodowane niekorzystnymi zjawiskami klimatycznymi (art. 11 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006).

Sektory gospodarki: Program pomocy dotyczy obszaru około 30 000 ha. Stratę dotknęły 26 różnych rodzajów upraw.

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc:

Kryteria przyznania pomocy:

Maa- ja Metsätalousministeriö
PL 30
00023 Valtioneuvosto
SUOMI/FINLAND

Program pomocy realizowany przez:

Maaseutuvirasto (Agency for Rural Affairs)
PL 256
00101 Helsinki
SUOMI/FINLAND

Adres internetowy:

<http://www.finlex.fi/fi/laki/ajantasa/2000/20001214>

<http://www.finlex.fi/fi/laki/alkup/2008/20080297>

<http://www.finlex.fi/fi/laki/alkup/2008/20080331>

<http://www.mavi.fi/fi/index/viljelijatuetsatovavahingot/satovahingot.html>

Inne informacje: —

Nr pomocy: XA 77/09

Państwo członkowskie: Republika Federalna Niemiec

Region: Saarland

Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną: Gewährung von Beihilfen und sonstigen Leistungen durch die Tierseuchenkasse des Saarlandes gemäß der Satzung der Tierseuchenkasse des Saarlandes über die Gewährung von Beihilfen und Leistungen (Beihilfesatzung)

Podstawa prawna:

— § 71 Tierseuchengesetz der Bundesrepublik Deutschland

— §§ 8, 9 und 19 des Saarländischen Ausführungsgesetzes zum Tierseuchengesetz (SAGTierSG)

— Satzung der Tierseuchenkasse des Saarlandes über die Gewährung von Beihilfen und Leistungen

Planowane w ramach programu roczne wydatki lub łączna kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi: Roczna pomoc w wysokości około 300 000 EUR (finansowana ze składek właścicieli zwierząt przekazywanych Funduszowi na rzecz walki z chorobami zwierząt (Tierseuchenkasse) kraju związkowego Saara, a także ze środków tego kraju związkowego).

Maksymalna intensywność pomocy: Maksymalnie do 100 %

Data realizacji: Pomoc przyznawana jest od pierwszego dnia po wpłynięciu zawiadomienia Komisji Europejskiej o otrzymaniu zestawienia informacji, wraz z numerem identyfikacyjnym, zgodnie z art. 20 rozporządzenia (WE) nr 1857/2006.

Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej: 31 grudnia 2013 r.

Cel pomocy:

Artykuł 10 rozporządzenia (WE) nr 1857/2006

- Pomoc na zwalczanie chorób zwierząt
- Pomoc na pokrycie szkód powstałych w związku z utratą zwierząt z powodu chorób zakaźnych
- Pomoc na środki przeznaczone na zapobieganie chorobom zwierząt oraz rozpoznawanie i zwalczanie tych chorób
- Pomoc w postaci pokrycia kosztów testów laboratoryjnych służących rozpoznaniu chorób zwierząt

Sektory gospodarki: Wszystkie gospodarstwa na terenie kraju związkowego Saara, w których trzymane są konie, bydło, świnie, owce, kozy i drób.

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc:

Tierseuchenkasse des Saarlandes
Anstalt des öffentlichen Rechts
Franz-Josef-Röderstr. 23
66119 Saarbrücken
DEUTSCHLAND
E-mail: tsk-saar@justiz-soziales.saarland.de

Adres internetowy:

Wyciąg z ustawy o chorobach zwierząt

<http://www.tsk-sl.de/satzungen/ausztiersg.html>

Ustawa kraju związkowego Saara wprowadzająca w życie ustawę federalną o chorobach zwierząt

<http://www.tsk-sl.de/satzungen/tiersg.html>

Statut Funduszu na rzecz walki z chorobami zwierząt kraju związkowego Saara zawierający informacje o przyznawaniu pomocy

<http://www.tsk-sl.de/PDF/Beihilfesatzung.pdf>

Inne informacje: —

Nr pomocy: XA 80/09

Państwo członkowskie: Hiszpania

Region: Comunitat Valenciana (Wspólnota Autonomiczna Walencji)

Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną: Intercoop Frutos Secos

Podstawa prawna: Pomoc indywidualna dla danego podmiotu: Presupuestos de la Generalitat 2009, programa 714.60, Línea T6172000 „Programas intersectoriales en materia de atributos y valores de la Calidad Agroalimentaria.”

Planowane w ramach programu roczne wydatki lub łączna kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi: 70 000 EUR

Maksymalna intensywność pomocy: 100 %

Data realizacji: Począwszy od dnia publikacji numeru, pod którym zarejestrowano wniosek o wyłączenie, na stronie internetowej Komisji - Dyrekcji Generalnej ds. Rolnictwa i Rozwoju Obszarów Wiejskich.

Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej: Grudzień 2009 r.

Cel pomocy:

Organizacja szkoleń technicznych i seminariów dotyczących cech i jakości produktów rolno-spożywczych we Wspólnocie Autonomicznej Walencji. Rozpowszechnianie wiedzy naukowej poprzez badania i sprawozdania dotyczące cech i jakości orzechów i nasion zastosowanych w celu rozwinięcia nowych produktów.

Działania przewidziane w art. 15 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1857/2006 z dnia 15 grudnia 2006 r.

Sektor(y) gospodarki: MŚP sektora rolno-spożywczego we Wspólnocie Autonomicznej Walencji

Adres internetowy:

http://www.agricultura.gva.es/especiales/ayudas_agrarias/pdf/INTERCOOP%20FRUTOS%20SECOS.pdf

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc:

Inne informacje: —

Conselleria de Agricultura, Pesca y Alimentación
C/Amadeo de Saboya, 2
46010 Valencia
ESPAÑA

Dyrektor generalna ds. wprowadzania do obrotu

Marta VALSANGIACOMO GIL
